

2026



Élections

**BULLETIN DE PRÉSENTATION****SECTEUR D'ACTIVITÉ PROFESSIONNELLE EN TRADUCTION****RÉGION DE MONTRÉAL**

Nous soussigné(e)s, membres de l'Ordre des traducteurs, terminologues et interprètes agréés du Québec, exerçant notre profession principalement dans la région de Montréal, proposons comme candidat(e) aux prochaines élections tenues dans cette région, pour le secteur d'activité professionnelle en traduction,

Nom : **Antoine Raimbert**

Numéro de membre : **AR6891**

Adresse : **4941 Grand Boulevard
Montréal (Québec)
H3X 3S1**

Nom et prénom du membre	Numéro de membre	Date	Signature du membre
Caroline Amyot	36417	2026-08-04	Amyot, Caroline Signé numériquement par Amyot, Caroline DN : cn=Amyot, Caroline, ou=BDO OFFICES Date : 2026.08.04 08:47:21 -04'00'
Henri Tremblay	HT6767	2026-08-04	Henri Tremblay Signature numérique de Henri Tremblay Date : 2026.08.04 10:12:45 -04'00'
Anik Pelletier	AP7273	2026-08-04	Anik Pelletier Signature numérique de Anik Pelletier Date : 2026.08.04 13:38:47 -04'00'
Karine Fournier	6601	2026-08-04	Karine Fournier Signature numérique de Karine Fournier Date : 2026.08.04 16:16:52 -04'00'
Hélène Saint-Denis	HS7679	2026-08-04	Hélène Saint-Denis Signature numérique de Hélène Saint-Denis Date : 2026.08.05 11:16:07 -04'00'

Exposé d'au plus 250 mots sur les objectifs poursuivis par le candidat ou la candidate

Fort de plus de 20 ans d'expérience dans le monde de la traduction au Québec, à titre de traducteur, de réviseur et de gestionnaire, je souhaite mettre ma connaissance intime de nos professions au service des réflexions stratégiques de l'OTTIAQ. La mise en valeur de l'expertise des membres et la promotion de normes professionnelles élevées dans le but de protéger le public sont des objectifs qui me tiennent à cœur et que je veux défendre au conseil. Alors que le changement semble devenir notre seule réalité, j'incarne le leadership, le professionnalisme et la responsabilité dont nous avons besoin collectivement pour garder le cap. Enfin, j'accorde une grande importance à la relève depuis toujours, et devenir membre du conseil me permettra de contribuer activement à ce dossier, car l'avenir, c'est maintenant!

Expériences pertinentes :

- Président de Cartier et Lelarge (depuis 2019)
- Président de l'Association des conseils en gestion linguistique (ACGL) (2022-2025)
- Membre de plusieurs comités de l'OTTIAQ au fil des ans : comité de la refonte des normes de pratique professionnelle; comité de la valorisation des professions; comité organisateur du congrès de l'OTTIAQ
- Présentations et interventions auprès des universités ou dans les événements de la profession
- Pour en savoir plus : <https://www.linkedin.com/in/antoine-raimbert-41972361/>

Je, soussigné(e), Antoine Raimbert, exerçant la profession de traducteur agréé ou de traductrice agréée dans la région de Montréal et proposé(e) dans le bulletin de présentation ci-dessus, consens à être candidat(e) au poste d'administrateur ou d'administratrice pour cette région, pour le secteur d'activité professionnelle en traduction, et déclare respecter les critères d'éligibilité pour le poste. De plus, je m'engage à respecter les normes d'éthique et de déontologie applicables aux administrateurs et aux administratrices.

En foi de quoi, j'ai signé à Montréal, ce 4 jour de août 2026.

Antoine Raimbert Signature numérique de Antoine Raimbert
Date : 2026.08.04 08:40:58 -04'00'

(signature)

Le bulletin de présentation ainsi que les documents s'y rattachant doivent être transmis à l'Ordre avant le 10 août 2026 à 17 h.

